

FACULTY OF ARTS DEPARTMENT OF FRENCH, ITALIAN AND SPANISH

Études spécialisées : L'expérience québécoise. FREN 599.20

Winter 2012

Location: CHC305 Days: Tuesdays 7-9

INSTRUCTOR'S NAME and E-MAIL: Eileen LOHKA – elohka@ucalgary.ca

OFFICE LOCATION and HOURS: Craigie Hall C314 - sur rendez-vous seulement

TELEPHONE NUMBER: 403 220 5875

DESCRIPTION: Ce cours engage une réflexion sur les représentations et dimensions de la ville québécoise. De la colonisation française à la l'architecture victorienne, de « l'insularité de l'archipel francophone » au multiculturalisme de la métropole, des romans contemporains au rôle institutionnel / mémoriel des musées, l'étudiant(e) explorera les divers aspects culturels des villes.

Objectifs du cours: Un des principaux objectifs du cours consistera à passer du concret à l'abstrait, se basant sur un apprentissage expérientiel pour observer d'abord et analyser ensuite. Ce cours se veut multidisciplinaire, alliant les éléments socio-historiques, architecturaux et littéraires propres aux villes dans lesquelles nous travaillerons.

Un second objectif, renforcé par une auto-évaluation suivie, est de permettre aux étudiants d'approfondir leurs acquis langagiers et culturels en milieu d'immersion.

Pré-requis: Trois demi-cours de français de niveau 400 et autorisation du Département.

DISTRIBUTION OF GRADES

•	Examen de lecture (dernière semaine de janvier)	5%
•	Voyage au Québec : (participation active aux activités et travaux attenants)	10 %
•	Journal analytique, dû le 20 mars 2012	25%
•	Rapport ou affiche : travail sur le terrain, dû le 13 mars 2012	10 %
•	Examen de synthèse : mardi 20 mars 2012	15%
•	Dissertation sur la ville : due le 7 avril 2012	35%

GRADING SCALE

The conference of the conferen		4 5 3 6 3	5 4) 1111			c
C+ = 70-67	C = 66 - 62	C - = 61 - 58	D+ = 57-54	D = 53-50	F = 49%	
A+ = 100-96	A = 95-91	A - = 90 - 86	B+ = 85-81	B = 80-76	B- = 75-71	

The official grading system (A=4, B=3, C=2, D=1) will be applied for the calculation of the final mark.

REOUIRED TEXTS

Proulx, Monique, Les Aurores Montréales, Boréal Compact, 1997. Roy, Gabrielle, Bonheur d'occasion, Boréal Compact, 1993. Segura, Mauricio, Côte-des-Nègres, Boréal Compact, 2003. Simon, Sherry, Hybridité culturelle, L'île de la tortue, Montréal, 1999. Tremblay, Michel, La traversée de la ville, Leméac, 2008.

COURSE NOTES

- Prière de consulter Blackboard régulièrement et n'hésitez pas à prendre rendez-vous puisque la majorité de l'enseignement se fera sur le terrain pendant la semaine du 18-25 février 2012
- Late assignments and missed tests policy :

No late assignments will be accepted unless prior arrangements have been made with the professor and valid justification has been provided. Students will not be able to write missed tests unless request is made in writing and valid justification is provided.

- Electronic submission of assignments: Only paper copies will be considered. The Department's drop-box, located in the foyer area of the third floor in Craigie Hall between blocks D and C, is available for depositing assignments and course work. The material placed in the drop-box will be collected and date-stamped at the beginning and at the

end of the working day.

ACADEMIC MISCONDUCT

- 1. **Plagiarism** is a serious offence, the penalty for which is an F on the assignment and possibly also an F in the course, academic probation, or requirement to withdraw. Plagiarism exists when:
- a) the work submitted or presented was done, in whole or in part, by an individual other than the one submitting or presenting the work (this includes having another impersonate the student or otherwise substituting the work of another for one's own in an examination or test):
- b) parts of the work are taken from another source without reference to the original author;
- c) the whole work (e.g., an essay) is copied from another source, and/or
- d) a student submits or presents work in one course which has also been submitted in another course (although it may be completely original with that student) without the knowledge of or prior agreement of the instructor involved.

While it is recognized that scholarly work often involves reference to the ideas, data and conclusions of other scholars, intellectual honesty requires that such references be explicitly and clearly noted."

Plagiarism occurs not only when direct quotations are taken from a source without specific acknowledgement but also when original ideas or data from the source are not acknowledged. A bibliography is insufficient to establish which portions of the student's work are taken from external sources; footnotes or other recognized forms of citation must be used for this purpose.

- 2. **Cheating** at tests or examinations includes but is not limited to dishonest or attempted dishonest conduct such as speaking to other candidates or communicating with them under any circumstances whatsoever; bringing into the examination room any textbook, notebook, memorandum, other written material or mechanical or electronic device not authorized by the examiner; writing an examination or part of it, or consulting any person or materials outside the confines of the examination room without permission to do so, or leaving answer papers exposed to view, or persistent attempts to read other students' examination papers.
- 3. **Other academic misconduct** includes, but is not limited to, tampering or attempts to tamper with examination scripts, class work, grades and/or class records; failure to abide by directions by an instructor regarding the individuality of work handed in; the acquisition, attempted acquisition, possession, and/or distribution of examination materials or information not authorized by the instructor; the impersonation of another student in an examination or other class assignment; the falsification or fabrication of clinical or laboratory reports; the non-authorized tape recording of lectures.
- 4. Any student who voluntarily and consciously aids another student in the commission of one of these offences is also quilty of academic misconduct.

DISABILITIES AND ACADEMIC ACCOMMODATION

It is the student's responsibility to request academic accommodations. Students with a documented disability who may require academic accommodation and have not registered with the Disability Resource Centre should contact their office at 220-8237. Students who have not registered with the Disability Resource Centre are not eligible for formal academic accommodation. Students also required to discuss their needs with the instructor no later than fourteen (14) days after the start of this course.

EMERGENCY EVACUATION ASSEMBLY POINTS

Craigie Hall: Professional Faculties food court (alternate: Education Block food court)
Education Block and Tower: Scurfield Hall atrium (alternate: Professional Faculties food court)
Kinesiology: north courtyard, MacEwan Student Centre (alternate: University Theatres lobby)

For the complete list of assembly points please consult http://www.ucalgary.ca/emergencyplan/assemblypoints

FACULTY OF ARTS PROGRAM ADVISING AND STUDENT INFORMATION RESOURCES

- Have a question, but not sure where to start? The new Faculty of Arts Program Information Centre (PIC) is your information resource for everything in Arts! Drop in at SS110, call us at 403-220-3580 or email us at artsads@ucalgary.ca. You can also visit the Faculty of Arts website at http://arts.ucalgary.ca/undergraduate which has detailed information on common academic concerns.
- For program planning and advice, contact the Student Success Centre (formerly the Undergraduate programs Office) at (403) 220-5881 or visit them in their new space on the 3rd Floor of the Taylor Family Digital Library.
- For registration (add/drop/swap), paying fees and assistance with your Student Centre, contact Enrolment Services at (403) 210-ROCK [7625] or visit them at the MacKimmie Library Block.

Contact for Students Union Representatives for the Faculty of Arts:

arts1@su.ucalgary.ca, arts2@su.ucalgary.ca, arts3@su.ucalgary.ca, arts4@su.ucalgary.ca

FREEDOM OF INFORMATION AND PRIVACY (FOIP) ACT

Graded assignments will be retained by the Department for three months and subsequently sent for confidential

shredding. Final examinations will be kept for one calendar year and subsequently sent for confidential shredding. Said material is exclusively available to the student and to the department staff requiring to examine it. Please see http://www.ucalgary.ca/secretariat/privacy for complete information on the disclosure of personal records.

INTERNET AND ELECTRONIC COMMUNICATION DEVICES

Devices such as laptops, palmtops and smartbooks are allowed provided that they are used exclusively for instructional purposes and do not cause disruption to the instructor and to fellow students. Cellular telephones, blackberries and other mobile communication tools are not permitted and must be switched off.

SAFEWALK

To request a Safewalk escort anywhere on campus, 24 hours a day and seven days a week, please call 403-220-5333 or use one of the Help Phones.

Web: http://www.ucalgary.ca/security/safewalk

STUDENT UNION INFORMATION

Representatives and contact details: http://www.su.ucalgary.ca/home/contact.html

Student Ombudsman: http://www.su.ucalgary.ca/services/student-services/student-rights.html

WRITING ACROSS THE CURRICULUM

Writing skills should cross all disciplines. Students are expected to do a substantial amount of writing in their courses and, where appropriate, instructors can and should use writing and the grading thereof as a factor in the evaluation of student work. The services provided by the Writing Centre in the Effective Writing Office (http://www.efwr.ucalgary.ca/) can be utilized by all undergraduate and graduate students who feel they require further assistance.